

Explosionsgefährdete Bereiche						
Bedingungen und Einteilung			Erforderliche Kennzeichnung des Betriebsmittels			
Brennbare Stoffe	Temporäres Verhalten der explosionsfähigen Atmosphäre	Einteilung explosionsgefährdeter Bereiche	Gruppe im Sinne der RL 2014/34/EU	Geräteklasse im Sinne der RL 2014/34/EU	Gerätegruppe im Sinne der EN 60079-0	Geräteschutzniveau (EPL) im Sinne der EN 60079-0
Gase Dämpfe	ist ständig, langfristig oder häufig vorhanden	Zone 0	II	1G	II	Ga
	tritt im Normalbetrieb gelegentlich auf	Zone 1	II	2G oder 1G	II	Gb oder Ga
	tritt im Normalbetrieb normalerweise nicht auf, oder aber nur kurzzeitig	Zone 2	II	3G oder 2G oder 1G	II	Gc oder Gb oder Ga
Stäube	ist in Form einer Wolke ständig, langfristig oder häufig vorhanden	Zone 20	II	1D	III	Da
	bildet sich im Normalbetrieb gelegentlich in Form einer Wolke	Zone 21	II	2D oder 1D	III	Db oder Da
	tritt im Normalbetrieb in Form einer Wolke normalerweise nicht auf oder aber nur kurzzeitig	Zone 22	II	3D oder 2D oder 1D	III	Dc oder Db oder Da
Methan Kohlestaub	Betrieb bei Explosionsgefahr	-	I	M1	I	Ma
	Abschaltung bei Explosionsgefahr	-	I	M2 oder M1	I	Mb oder Ma

Unterteilung der Gase und Dämpfe						
Gase und Dämpfe			Zuordnung der Gase und Dämpfe nach Zündtemperatur	Temperaturklasse	Maximale Oberflächentemperatur des Gerätes	Zulässige Temperaturklassen des Gerätes
Ammoniak, Methan, Ethan, Propan	Stadtgas, Acrylnitril	Wasserstoff	> 450 °C	T1	450 °C	T1 bis T6
Ethylalkohol, Cyclohexan, n-Butan	Ethylen, Ethylenoxid	Ethin (Acetylen)	> 300 °C ... < 450 °C	T2	300 °C	T2 bis T6
Benzine allg., Düsenkraftstoff, n-Hexan	Ethylenglycol, Schwefelwasserstoff		> 200 °C ... < 300 °C	T3	200 °C	T3 bis T6
Acetaldehyd	Ethylether		> 135 °C ... < 200 °C	T4	135 °C	T4 bis T6
			> 100 °C ... < 135 °C	T5	100 °C	T5 bis T6
Ethynitrit		Kohlendisulfid	> 085 °C ... < 100 °C	T6	85 °C	T6

Explosionsgruppen		
IIA	IIB	IIC
Zulässige Gerätegruppen		
IIA, IIB, IIC	IIB, IIC	IIC

Gas	CE	NB <sup>1)</sup>		II	2G	Ex db eb	IIC	T6	Gb	NB <sup>1)</sup> 16 ATEX	1234	X
-----	----	------------------	--	----	----	----------	-----	----	----	--------------------------	------	---

Staub	CE	NB <sup>1)</sup>		II	2D	Ex tb	IIIC	T120 °C	Db	NB <sup>1)</sup> 16 ATEX	1234	X
-------	----	------------------	--	----	----	-------	------	---------	----	--------------------------	------	---

Schutzprinzip / Zündschutzarten							
Anwendung	Brennbarer Stoff	Schutzprinzip	Zündschutzart	Kennzeichnung entsprechend des Geräteschutzniveaus			Norm
				a = sehr hoher Schutz	b = hoher Schutz	c = erhöhter Schutz	
Alle Anwendungen	Gase, Dämpfe (G) und Stäube (D)	-	Allgemeine Anforderung	+	+	+	EN 60079-0
Schaltgeräte, Steuerungen, Motoren, Befehls- und Meldegeräte, Leistungselektronik	Gase und Dämpfe (G)	Übertragung einer Explosion nach außen wird ausgeschlossen	Druckfeste Kapselung	Ex da	Ex db	Ex dc	EN 60079-1
Abzweig- und Verbindungskästen, Gehäuse, Motoren, Leuchten, Klemmen	Gase und Dämpfe (G)	Vermeidung von Funken und Temperaturen	Erhöhte Sicherheit	-	Ex eb	Ex ec	EN 60079-7
Abzweig- und Verbindungskästen, Gehäuse, Motoren, Leuchten, Schalt- und Steuer-schränke, Stecker	Stäube (D)	Ex-Staubatmosphäre wird von der Zündquelle ferngehalten	Schutz durch Gehäuse	Ex ta	Ex tb	Ex tc	EN 60079-31
Mess-, Steuer- und Regeltechnik, Sensoren, Aktoren, Instrumentierung	Gase, Dämpfe (G) und Stäube (D)	Energiebegrenzung von Funken und Temperaturen	Eigensicherheit	Ex ia	Ex ib	Ex ic	EN 60079-11 EN 60079-25
Schalt- und Steuer-schränke, Motoren, Mess- und Analysegeräte, Rechner	Gase, Dämpfe (G) und Stäube (D)	Ex-Atmosphäre wird von der Zündquelle ferngehalten	Überdruckkapselung	-	Ex pxb Ex pyb	Ex pzc	EN 60079-2
Spulen von Relais und Motoren, Elektronik, Magnetventile, Anschlussysteme	Gase, Dämpfe (G) und Stäube (D)	Ex-Atmosphäre wird von der Zündquelle ferngehalten	Vergusskapselung	Ex ma	Ex mb	Ex mc	EN 60079-18
Transformatoren, Relais, Anlaufsteuerungen, Schaltgeräte	Gase und Dämpfe (G)	Ex-Atmosphäre wird von der Zündquelle ferngehalten	Ölkapselung	-	Ex ob	Ex oc	EN 60079-6
Transformatoren, Relais, Kondensatoren	Gase und Dämpfe (G)	Übertragung einer Explosion nach außen wird ausgeschlossen	Sandkapselung	-	Ex q	-	EN 60079-5
alle Anwendungen in Zone 2	Gase und Dämpfe (G)	Alle Zündschutzprinzipien angepasst für Zone 2	Gekapselt, abgedichtet, Schwadensicher	-	-	Ex nC Ex nR	EN 60079-15
Optische Geräte, Laserscanner, Lichtschranken, LED-Leuchten, Lichtwellenleiter	Gas, Dämpfe (G) und Stäube (D)	Energiebegrenzung von Zündfunken und Temperatur	Inhärent sichere optische Strahlung	Ex op is	-	-	IEC 60079-28
Optische Fasern, Lichtwellenleiter	Gas, Dämpfe (G) und Stäube (D)	Ex-Atmosphäre wird von der Zündquelle ferngehalten	Geschützte optische Strahlung	-	Ex op pr	-	EN 60079-28
Optische Fasern, Lichtwellenleiter	Gas, Dämpfe (G) und Stäube (D)	Ex-Atmosphäre wird von der Zündquelle ferngehalten	Optisches System mit Verriegelung	-	Ex op sh	-	EN 60079-28

Einsatzbereiche der Betriebsmittel	
Kennzeichnung	Einschränkung
ohne	Betriebsmittel einsetzbar ohne Einschränkung
X	besondere Einsatzbedingungen beachten
U	Betriebsmittel mit Teilbescheinigung, CE-Konformität wird mit dem Einbau in ein komplettes Betriebsmittel bescheinigt

Unterteilung der Stäube	
zulässige Temperatur - Staubschicht -	$T_{zul. Schicht} = T_{5 mm Schicht} - 75 K$
zulässige Temperatur - Staubwolke -	$T_{zul. Wolke} = 2/3 T_{Wolke}$
max. zulässige Oberflächentemperatur des Gerätes	$T_{zul. Schicht} > T_{zul.} < T_{zul. Wolke}$

Staubgruppen		
Staubgruppen	Stäube	zulässige Gerätegruppe
IIIA	brennbare Flusen	IIIA, IIIB, IIIC
IIIB	nicht leitfähiger Staub	IIIB, IIIC
IIIC	leitfähiger Staub	IIIC

— Kennzeichnung entsprechend der Richtlinie 2014/34/EU  
— entsprechend der Norm EN 60079-0 ff

<sup>1)</sup> Kennnummer der Notifizierten Stellen (Notified Bodies)  
z.B. BAM 0589 (Deutschland), DEKRA EXAM 0158 (Deutschland), EECs (BASEEFA) 0600 (Großbritannien),  
IBExU 0637 (Deutschland), KEMA 0344 (Niederlande), LCIE 0081 (Frankreich), PTB 0102 (Deutschland),  
SIRA 0518 (Großbritannien), TÜV 0044 (Deutschland), die - wo erforderlich - das QS System zertifiziert oder die Produkte überprüft hat (bei Kategorie 1 und 2)

Einsatzbereich		
Zone 0/20 Zone 1/21 Zone 2/22	Zone 1/21 Zone 2/22	Zone 2/22